

Legally responsible person
JAPOKO Sp.z o.o.
al. Tysiąclecia Państwa Polskiego
6, lok.311
Białystok
15-111
partnerstwo@japoko.pl
609 713 467

Producer
KJC Communications
5F, Y.B. building, 1-10-4,
Kitashinagawa, Shinagawa-ku
TOKYO
140-0001
<https://allkjc.com/contact>
81-3-5796-9733

EN• Product identified by EAN number 4544742913458
is subject to following safety information•
PL• Produkt identyfikowany numerem EAN 4544742913458
jest zaopatrzony w następujące informacje dotyczące bezpieczeństwa
DE• Das mit der EAN-Nummer 4544742913458
gekennzeichnete Produkt ist mit den folgenden Sicherheitsinformationen versehen•
FR• Produit identifié par le numéro EAN 4544742913458
est soumis aux informations de sécurité suivantes•
NL• Product geïdentificeerd met EAN-nummer 4544742913458
is onderhevig aan de volgende veiligheidsinformatie•
SV• Produkt identifierat med EAN-nummer 4544742913458
är föremål för följande säkerhetsinformation•
IT• Prodotto identificato dal numero EAN 4544742913458
è soggetto alle seguenti informazioni sulla sicurezza•

Dla bezpieczeństwa dziecka zawsze używaj pod nadzorem osoby dorosłej. Stosuj tylko zgodnie z przeznaczeniem, nie używaj do innych celów. Nie pozwalaj dzieciom chodzić, biegać ani bawić się produktem w rękach. Zawsze sprawdzaj temperaturę jedzenia przed podaniem dziecku, aby upewnić się, że nadaje się ono do spożycia. Spłukać przed pierwszym użyciem i po każdym użyciu. Aby zdezynfekować produkt, należy postępować zgodnie z instrukcją producenta. Ze względu na zawartość termoplastów w produkcie może pojawić się zapach, który z czasem zniknie. Nie zmienia jakości produktu i jest bezpieczny w użyciu. Unikaj wystawiania produktu na bezpośrednie działanie promieni słonecznych przez długi czas. Trzymać z dala od ognia. Regularnie sprawdzaj stan produktu. [?] Jeśli zauważysz objawy uszkodzenia, nie używaj produktu i wymień go na inny. Nie myj szorstkimi gąbkami ani środkami czyszczącymi zawierającymi cząstki abrazyjne, ponieważ mogą one uszkodzić powierzchnię produktu. Przed użyciem należy przeczytać i zachować wskazówki ostrzegawcze. Nieprzestrzeganie ostrzeżeń może spowodować wypadek. [?] WIEK: od 12 miesięcy. SKŁAD: talerz polipropylen, podstawa: TPE. ODPORNOŚĆ TERMICZNA: 140°. Przeznaczony do kontaktu z produktami spożywczymi. IELĘGNACJA: można dezynfekować w gorącej

wodzie, w mikrofalówce, chemicznie i w zmywarce.

For the safety of the child, always use under the supervision of an adult. Use only as intended, do not use for other purposes. Do not allow children to walk, run, or play with the product in their hands. Always check the temperature of the food before giving it to the child to ensure it is suitable for consumption. Rinse before first use and after each use. To disinfect the product, follow the manufacturer's instructions. Due to the thermoplastic content in the product, a smell may appear, which will disappear over time. It does not affect the quality of the product and is safe to use. Avoid exposing the product to direct sunlight for extended periods. Keep away from fire. Regularly check the condition of the product. If you notice signs of damage, do not use the product and replace it with another one. Do not wash with abrasive sponges or cleaning agents containing abrasive particles, as they may damage the surface of the product. Before use, read and keep the warning instructions. Failure to follow the warnings may cause an accident. AGE: from 12 months. COMPOSITION: plate - polypropylene, base: TPE. THERMAL RESISTANCE: 140°. Designed for contact with food products. CARE: can be disinfected in hot water, microwave, chemically, and in the dishwasher.

Zur Sicherheit des Kindes stets unter Aufsicht eines Erwachsenen verwenden. Nur bestimmungsgemäß verwenden, nicht für andere Zwecke verwenden. Kindern nicht erlauben, mit dem Produkt in den Händen zu gehen, zu rennen oder zu spielen. Prüfen Sie stets die Temperatur des Essens, bevor Sie es dem Kind geben, um sicherzustellen, dass es zum Verzehr geeignet ist. Vor der ersten Verwendung und nach jeder Verwendung abspülen. Um das Produkt zu desinfizieren, befolgen Sie die Anweisungen des Herstellers. Aufgrund des Gehalts an Thermoplasten im Produkt kann ein Geruch auftreten, der mit der Zeit verschwindet. Dies beeinträchtigt nicht die Produktqualität und ist sicher in der Anwendung. Vermeiden Sie eine längere direkte Sonneneinstrahlung des Produkts. Von Feuer fernhalten. Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand des Produkts. Wenn Sie Schäden feststellen, verwenden Sie das Produkt nicht mehr und ersetzen Sie es durch ein neues. Nicht mit rauen Schwämmen oder Reinigungsmitteln mit Scheuerpartikeln reinigen, da diese die Oberfläche des Produkts beschädigen können. Lesen und bewahren Sie vor der Verwendung die Warnhinweise auf. Nichtbeachtung der Warnungen kann zu Unfällen führen. ALTER: ab 12 Monaten. ZUSAMMENSETZUNG: Teller aus Polypropylen, Basis: TPE. THERMISCHE BESTÄNDIGKEIT: 140°. Geeignet für den Kontakt mit Lebensmitteln. PFLEGE: Kann in heißem Wasser, in der Mikrowelle, chemisch und in der Spülmaschine desinfiziert werden.

Pour la sécurité de l'enfant, utilisez toujours sous la supervision d'un adulte. Utilisez uniquement conformément à l'usage prévu, ne l'utilisez pas à d'autres fins. Ne laissez pas les enfants marcher, courir ou jouer avec le produit dans les mains. Vérifiez toujours la température des aliments avant de les donner à l'enfant afin de vous assurer qu'ils sont adaptés à la consommation. Rincez avant la première utilisation et après chaque utilisation. Pour désinfecter le produit, suivez les instructions du fabricant. En raison de la teneur en thermoplastiques du produit, une odeur peut apparaître, qui disparaîtra avec le temps. Cela ne modifie pas la qualité du produit et il est sûr à utiliser. Évitez d'exposer le produit à une lumière directe du soleil pendant une longue période. Gardez-le à l'écart du feu. Vérifiez régulièrement l'état du

produit. Si vous remarquez des signes de dommages, n'utilisez pas le produit et remplacez-le par un autre. Ne nettoyez pas avec des éponges rugueuses ou des produits de nettoyage contenant des particules abrasives, car ils pourraient endommager la surface du produit. Avant utilisation, lisez et conservez les avertissements. Ne pas suivre les avertissements peut entraîner un accident. ÂGE : à partir de 12 mois. COMPOSITION : assiette en polypropylène, base : TPE. RÉSISTANCE THERMIQUE : 140°. Convient pour un contact avec des produits alimentaires. ENTRETIEN : peut être désinfecté à l'eau chaude, au micro-ondes, chimiquement et au lave-vaisselle.

För barnets säkerhet, använd alltid under tillsyn av en vuxen. Använd endast enligt avsett ändamål, använd inte för andra ändamål. Lat inte barn gå, springa eller leka med produkten i händerna. Kontrollera alltid matens temperatur innan du ger den till barnet för att säkerställa att den är lämplig för konsumtion. Skölj före första användning och efter varje användning. För att desinficera produkten, följ tillverkarens instruktioner. På grund av innehållet av termoplaster i produkten kan en lukt uppstå, som försvinner med tiden. Det påverkar inte produktens kvalitet och är säkert att använda. Undvik att utsätta produkten för direkt solljus under lång tid. Hall borta från eld. Kontrollera produktens skick regelbundet. Om du märker skador på produkten, använd inte den och byt ut den mot en ny. Tvätta inte med grova svampar eller rengöringsmedel som innehåller slipande partiklar, eftersom dessa kan skada produktens yta. Läs och behåll varningsanvisningarna före användning. Underlåtenhet att följa varningarna kan orsaka olyckor. ÅLDER: från 12 månader. MATERIAL: tallrik polypropen, bas: TPE. TERMISK BESTÄNDIGHET: 140°. Avsedd för kontakt med livsmedel. VARD: kan desinficeras i varmt vatten, mikrovågsugn, kemiskt och i diskmaskin.

Voor de veiligheid van het kind, gebruik altijd onder toezicht van een volwassene. Gebruik alleen zoals bedoeld, gebruik niet voor andere doeleinden. Laat kinderen niet lopen, rennen of spelen met het product in hun handen. Controleer altijd de temperatuur van het eten voordat u het aan het kind geeft om ervoor te zorgen dat het geschikt is voor consumptie. Spoel af vóór het eerste gebruik en na elk gebruik. Om het product te desinfecteren, volg de instructies van de fabrikant. Vanwege de aanwezigheid van thermoplasten in het product kan er een geur vrijkomen die na verloop van tijd verdwijnt. Dit beïnvloedt de kwaliteit van het product niet en het is veilig in gebruik. Vermijd langdurige blootstelling van het product aan direct zonlicht. Buiten bereik van vuur houden. Controleer regelmatig de staat van het product. Als u tekenen van schade opmerkt, gebruik het product niet en vervang het door een ander. Was niet met schurende sponzen of reinigingsmiddelen die schurende deeltjes bevatten, omdat deze het oppervlak van het product kunnen beschadigen. Lees en bewaar de waarschuwingeninstructies vóór gebruik. Het niet naleven van de waarschuwingen kan een ongeval veroorzaken. GEEFTIJD: vanaf 12 maanden. SAMENSTELLING: bord van polypropyleen, basis: TPE. THERMISCHE WEERSTAND: 140°. Geschikt voor contact met voedingsmiddelen. ONDERHOUD: kan worden gedesinfecteerd in heet water, in de magnetron, chemisch en in de vaatwasser.

Per la sicurezza del bambino, utilizzare sempre sotto la supervisione di un adulto. Usare solo come previsto, non utilizzare per altri scopi. Non permettere ai bambini di camminare, correre o giocare con il

prodotto in mano. Controllare sempre la temperatura del cibo prima di darlo al bambino per assicurarsi che sia adatto al consumo. Sciacquare prima del primo utilizzo e dopo ogni utilizzo. Per disinfettare il prodotto, seguire le istruzioni del produttore. A causa del contenuto di termoplastici nel prodotto, potrebbe verificarsi un odore che scomparirà col tempo. Non influisce sulla qualità del prodotto ed è sicuro da usare. Evitare l'esposizione prolungata del prodotto alla luce solare diretta. Tenere lontano dal fuoco. Controllare regolarmente lo stato del prodotto. Se si notano segni di danneggiamento, non utilizzare il prodotto e sostituirlo con un altro. Non lavare con spugne abrasive o detergenti contenenti particelle abrasive, poiché possono danneggiare la superficie del prodotto. Prima dell'uso, leggere e conservare le istruzioni di avvertenza. La mancata osservanza delle avvertenze potrebbe causare incidenti. **ETA:** dai 12 mesi. **COMPOSIZIONE:** piatto in polipropilene, base: TPE. **RESISTENZA TERMICA:** 140°. Destinato al contatto con alimenti. **CURA:** può essere disinfettato in acqua calda, nel microonde, chimicamente e in lavastoviglie.

Para la seguridad del niño, úselo siempre bajo la supervisión de un adulto. Úselo solo para el propósito previsto, no lo utilice para otros fines. No permita que los niños caminen, corran o jueguen con el producto en las manos. Siempre verifique la temperatura de los alimentos antes de dárselos al niño para asegurarse de que sean aptos para el consumo. Enjuague antes del primer uso y después de cada uso. Para desinfectar el producto, siga las instrucciones del fabricante. Debido al contenido de termoplásticos en el producto, puede aparecer un olor que desaparecerá con el tiempo. Esto no afecta la calidad del producto y es seguro de usar. Evite exponer el producto a la luz solar directa durante períodos prolongados. Mantener alejado del fuego. Verifique regularmente el estado del producto. Si nota signos de daño, no utilice el producto y reemplácelo por otro. No lave con esponjas ásperas ni con agentes de limpieza que contengan partículas abrasivas, ya que pueden dañar la superficie del producto. Antes de usar, lea y conserve las instrucciones de advertencia. Ignorar las advertencias puede provocar un accidente. **EDAD:** a partir de 12 meses. **COMPOSICIÓN:** plato de polipropileno, base: TPE. **RESISTENCIA TÉRMICA:** 140°. Diseñado para estar en contacto con alimentos. **CUIDADO:** puede desinfectarse con agua caliente, en microondas, químicamente y en lavavajillas.